

कालिका चित्रम एव

श्रीकृष्ण





কাহিনী, চিত্রনাট্য ও পরিচালনা

সুরেশ রায়

প্রযোজনা : ডাঃ এম্, সি, রায়
পৃষ্ঠপোষক : সুনীল কুমার বাগ
চিত্র গ্রহণ : মুরারী ঘোষ
শিল্প নির্দেশনা : বিশ্বনাথ চট্টোপাধ্যায়
গীতিকার : শান্তি দাসগুপ্তা
প্রচার পরিচালনা : তপোব্রত মজুমদার
যন্ত্র সঙ্গীত : সুর ও শ্রী অর্কেষ্ট্রা
শব্দ গ্রহণ : নুপেন পাল, সুনীল ঘোষ

স্বরসৃষ্টি : কালোবরণ
কর্মানুপ্রেরণা : কুমুদ রঞ্জন ঘোষ
সম্পাদনা : নিকুঞ্জ ভট্টাচার্য্য
নৃত্য পরিচালনা : বিনয় ঘোষ
প্রধান কর্মসচীব : আর, কে, নাগর
স্থির চিত্র : পিক্স ষ্টুডিও
ব্যবস্থাপনা : শঙ্কর নন্দী
রূপ সজ্জা : বসির আমেদ, মুন্সীরাম শর্মা

সঙ্গীত গ্রহণ : অবনী চ্যাটার্জী (ভয়েস অব ইণ্ডিয়া)

পটশিল্পী : আর, সিও, অমিতাভ বর্দন, বৈষ্ণনাথ চ্যাটার্জী

সাজ সজ্জা : নিউ ষ্টুডিও সাপ্লাই, কর্ণওয়ালিস এন্সচেস

কর্মসচীব : মনোরঞ্জন মুখার্জী, নিতাই সিংহ

প্রধান চরিত্রে

সাবিত্রী চট্টোপাধ্যায়, অসিতবরণ, সবিতা বসু, তপতী ঘোষ,

পদ্মা দেবী, জয়শ্রী সেন, রবীন মজুমদার, নীতিশ মুখার্জী,

বিপিন গুপ্ত, জহর রায়, তুলসী চক্রবর্তী,

মনি শ্রীমানী, পঞ্চানন ভট্টাচার্য্য

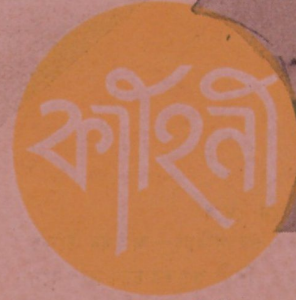
কণ্ঠ সঙ্গীতে :

সন্ধ্যা মুখার্জী, সতীনাথ মুখার্জী, আলনা ব্যানার্জী, গায়ত্রী বসু ও অন্নপূর্ণা নাগ



একমাত্র পরিবেশক

মহাজাতি ফিল্ম ডিস্ট্রিবিউটর্স



অভিজাত ও স্বশিক্ষিত যুবক অনিমেশ জীবনের পথে চলতে গিয়ে হঠাৎ হৌচট

খেল। ওর ভালবাসার আঙ্গিনা থেকে একদিন অত্যন্ত রহস্যময় ভাবে পালিয়ে

গেল রেবা। কোথায় এবং কেন—সেকথা জানতে না পেরে ক্ষিপ্ত হয়ে উঠল অনিমেশ।

অনিমেশের ব্যবসায়ের অংশীদার মিঃ বাসুর দুটি যুবতী কন্যা ও মনীষা—নব-

জাগ্রত যৌবনের তরঙ্গ তুলে চলা ফেরা করে ওর চোখের সামনে। ও সহ করতে পারে

না জীবনের এই প্রাণবন্ত বহিঃপ্রকাশ। একদিন ছপুর রাতে মদমত্ত অবস্থায় জ্ঞান হারিয়ে

সে গুলি ছোঁড়ে রেবার তৈলচিত্রের প্রতি।

স্বপ্নার চোখে স্বপ্ন জাগে চিত্র শিল্পী সুরতকে কেন্দ্র করে। সেটা বুঝতে পারে

মনীষা—বুঝতে পারে অনিমেশ। ছোট বোন মনীষার মনের কথা অজ্ঞাত। কিন্তু

অনিমেশের মধ্যে প্রকাশে জলে ওঠে প্রতিযোগিতার আগুন।

স্বপ্নার কাছে সুরত অপরিহার্য্য হলেও সুরতের কথা পৃথক। স্বপ্না ওর মানসী,

প্রেয়সী, প্রিয়া ও প্রেরণা। কিন্তু এই সবকিছুর আগে রয়েছে

ওর স্বপ্নি—ওয়ে সপ্তা—সপ্তা তাই প্রেমিক হতে ভুল করে বসে।

অনিমেশের আমন্ত্রনে সুরত একদিন এল ওর

বাড়িতে। সেখানে সে দেখতে পেল

রেবার তৈলচিত্র—

অনিমেশ ওকে জানায় যে রেবা ছিল

তার প্রথম যৌবনের মানসী ও

প্রিয়া। কিন্তু আজ আর ও বেঁচে

নেই। একটা অজানা বেদনায়

সুরতের মনটা ভরে ওঠে। অনিমেশ

নিপুণ শিল্পীর মত ওর এবং





স্বভ্রতর মধ্যে সামাজিক ব্যবধানটি
ভুলে ধরে স্বপ্নার চোখের সামনে।

ইতিমধ্যে রেবা একদিন এসে
হাজির হয় স্বভ্রতর ষ্টুডিওতে সম্পূর্ণ
অপ্রত্যাশিত ভাবে। যার তৈলচিত্র

দেখে সেদিন মুগ্ধ হয়েছিল, তাকে আজচোখের সামনে দেখে
অবাক হয়ে যায়। মনের কথা চেপে রেখে জানতে চাইল ওর পরিচয়—আগমন উদ্দেশ্য!

রেবা শিল্পকলার ছাত্রী। সে শিখতে চায় শিখ্যার মত শিল্পী স্বভ্রতর চরণ তলে বসে।
নব পরিচয়ে রেবাকে গ্রহণ করল স্বভ্রত ওর শিষ্যা হিসাবে। শিল্পী ওর সৃষ্টির মাঝে ডুবে
গেল, ভুলে গেল অত্ন জগতের কথা।

স্বপ্না মনে মনে ক্ষেপে উঠল শেষ মীমাংসার জন্ম। সে ছুটে গেল স্বভ্রতর বাড়ি।
স্বভ্রত তখন রেবাকে মডেল করে নিয়ে ছবি আঁকছে—রেবার চোখে অশ্রুপ্রাবন। সন্দেহ
জাগে স্বপ্নার মনে, ভাবে—স্বভ্রতকে সে হারিয়ে ফেলেছে। ছুটে বেরিয়ে যায় সে
ধ্বংসের মাতন নিয়ে।

অনিমেশ ও স্বপ্না দুটি ঝোড়ো হাওয়ার এবার নূতন পর্যায়ে হল পরিচয়। কেউ
কাউকে চিনতে চাইল না—বুঝতে চাইল না—গুণু পরস্পর পরস্পরের কাছে চাইল
বেদন হরণের সহানুভূতি। হয়তো বা পেলও—।

মনীষা দেখল সব দূর থেকে। কাছে এল সহানুভূতি নিয়ে। কিন্তু স্বপ্নার নির্মম
আঘাতে ছিটকে পড়ল ভগ্নী-স্নেহের অনেক দূরে।

মিঃ বাসু সব কিছু বুঝতে পেরে অনিমেশের কাছে করলেন স্বপ্নার বিয়ের প্রস্তাব।

অনিমেশ সেই প্রস্তাব বয়ে নিয়ে এল স্বপ্নার
কাছে। আবার দুজন দুজনের মুখের দিকে

তাকাল। এরা কেউ কাউকে চায়না তো
—সুধুমাত্র একটা খেলায় মেতেছিল ওরা।

* * * * *

এমনি সময় মনীষাকে দেখতে পায় অনিমেশ
দরজার পাশ দিয়ে যেতে—ওর হাতে

কিছুএকটা রয়েছে। অনিমেশের ডাকে ও এলো—সেটা দেখাতে, ওটা একটা তৈলচিত্র
ছবিটির দিকে তাকিয়ে অনিমেশ স্তব্ধ হয়ে যায়—ওটা রেবার তৈলচিত্র। অসহ্য বেদনায়
কোন রকমে নিজেকে সামলে নিয়ে ঘর থেকে বেরিয়ে চলে যায়।

ছবিখানা পড়ে থাকে টেবিলের উপর—স্বপ্নার মনে হয় স্বভ্রত ইচ্ছাকরেই ওটা
মনীষার হাত দিয়ে পাঠিয়েছে—ওকে জালিয়ে পুড়িয়ে মারবার জন্ম। তৈলচিত্রটা হাতে
করে নিয়ে উন্মাদিনীর মত ছুটে যায় স্বপ্না স্বভ্রতর বাড়ি। রাগে, অভিমানে সেটা ছুঁড়ে
ফেলে স্বভ্রতর সামনে! ঝড়ের বেগে বলে যায় স্বপ্না তার অভিযোগ, দরজার ওপাশে
দাঁড়িয়ে সব শোনে রেবা। সে বুঝতে পারে ওর অভিশপ্ত জীবনের এই শেষ আশ্রয়টুকু
ফুরাল। ও আর পারে না—জ্ঞান হারিয়ে লুটিয়ে পড়ে মেঝের ওপর। রেবার জ্ঞান
ফিরিয়ে আনতে আনতে স্বভ্রত বলে যায় রেবার অভিশপ্ত জীবনের অশ্রুসজল কাহিনী।

অনিমেশের গাড়ি এসে পৌঁছায় স্বভ্রতর বাড়ির সামনে। একটি কক্ষের সামনে
এগিয়ে যেতেই শোনে স্বভ্রতর সাদর আহ্বান।

অজ্ঞাত-কুলশীলা হওয়ার অপরাধে রেবা যে শাস্তির বোঝা সেচ্ছায় নিজের মাথায়
তুলে নিয়েছিল।—অনিমেশ সবল বাহুতে তা তুলে ফেলে দিল।

এমনি সময় মনীষা এসে দাঁড়ায়—দরজার সামনে। হঠাৎ সে দেখতে পায় একটা
রিভলবার জানালার পাশদিয়ে এগিয়ে
আসছে - চিৎকার করে ওঠে
মনীষা—“স্বভ্রতদা”!.....





(১)

ঝরে বায়—
নীলিমার বাখা ছিল যে লুকানো
সীমাহীন মেঘছায় ॥
সঙ্গী বিহীন রজনী জাগিয়া
আকাশ ভুরিছে পৃথিবী লাগিয়া
স্নান তার তলে ঝিল্লির গানে
সে বাখা লুকানো হায় ॥
অধর তলে বিদ্রাভ বাতি
ঝলেছিল সারারাত্তি ॥
অবগুণ্ঠিতা অভিসারিকার
ঐধার পথের সাধী ॥
মাগরের বৃকে চেউ তুলে তুলে
ধরণীর হিয়া ওঠে ফুলে ফুলে
নিখাস ভার বয়ে বায় তার
অধীর উতলা বায় ॥



(২)

উঠেছিল ফুটে প্রথম উষায়
প্রথম রবির পরশে
হে প্রথমা নারী আগনার মাঝে
আপনি মগন হরষে ॥
রূপে রসে ভরা সেদিনের পৃথিবীতে
জাগিত পুলক প্রকৃতির সঙ্গীতে
চির আনন্দে সাধবী নিশীথে
জাগিতে আবেশ বিরশে ॥
নিষিদ্ধ অভিশাপে ভরা ফল
কেন নিলে তুমি তুলে
দুঃখ বেদনা বাধা নেমে এল
তোমার প্রথম ভুলে ॥
অনুভূতি ভরা নিখিলে হিঠালে
দিক দিগন্তে কামনা বহ্নি জ্বলে
সে আঙুনে দহি বিরহ মিলন
ঐধি ধারা হয়ে বরষে ॥
হে প্রথমা নারী তোমার ভুলের ফল সে ॥

(৩)

প্রেমের হল সমাধি
স্বপন ফুরায়ে যায় ॥
দিন গেল পথ চাহি
ঐধার আসিল বিবে
ককাল ঝঞ্জা কাঁদাল
মুকুলিত তরুটিরে ॥
গান হয়ে কুরে ঐধি
কি গভীর বেদনায় ॥
বিগ্রহ গেল ভাঙ্গি
রিক্ত দেউল তলে ॥
নিঃশেষে হিয়া উজাড়ি
দীপশিখা মোর জ্বলে ॥
আমার বিরহ ভরে
চকল নভোতল

চাঁদের হাসিটি তাই
মেঘছায়ে ছল ছল ॥
স্মৃতির ময়ূরী কীদে
স্মরণের বনছায় ॥

(৪)

নৃতো আমার উঠবে ফুটে
এই ভুবনের বসরা গোলাপ ॥
আমার গানে দেয় ভুলায়ে
এই পৃথিবীর বেদনা তাপ ॥
রঙিন আমার এই পেয়ালায়
ভরে দিই মোর মনের হৃদা
জীবন মরণ দেয় ভুলায়ে
দেয় ভুলায়ে তৃষ্ণা ক্ষুধা
নাও মিটিয়ে তৃষ্ণা বধু
যাও গো ভুলে ক্ষয় ক্ষতি পাপ ॥
হৃদনের এই পাশুশালায়
ভোগ করে নাও দিল যাহা চায়
হে মুশাফির ! ভোমরা এদো
ফুল ফুটেছে কুঞ্জে আমার
সোহাগ দিয়ে যাওগো পিয়ে
এই হিয়ারই মধুর ভার ॥
আজকে এদিন সঞ্চল কর
কাল চিরকাল বয় অভিশাপ ॥

(৫)

শিঞ্জী তোমায় চাহে নাই কেহ
চেয়েছে তোমার দান ॥
তাই তুমি বেঁচে নাই তাজমহলেতে
বেঁচে আছে সাজাহান ॥

কিল তিল করি মধুরে আহরি
সাজয়েছ যারে রূপে রসে ভরি
রঙে রঙে ভরা সেই সভ্যতলে
কোথায় তোমার স্থান ॥
হায় রে শিঞ্জী—হায় বঞ্চিত হিয়া,
রূপহীনে তুমি করেছ অরূপ
মনের মাধুরী দিয়া ॥
হে রূপ সাধক মহা! প্রেমভারে
সাজাও ধরারে রূপ সস্তারে
অকরণ ধরা বিনিময়ে দেয়
অবহেলা প্রতিদান ॥

(৬)

হিমঝরা রাতে
শেষ হল কাজ
পাতা কয় ঝরে যাই ॥
আর হেথা ঠাঁই নাই ॥
হুটি কথা শুধু বলে যাই কানে কানে
ধরা হেসেছিল মোর মন্দ্রর তানে
যৌবন জেগে উঠেছিল মোর প্রাণে
দুরন্ত প্রাণ
কোন বাধা মানে নাই ॥
কাজ সারা হল মোর
বলে যাই রেখো মনে
কীর্ণ পাতার প্রেম
ছড়ানো রহিল বনে ॥
সে প্রেম রহিবে কোকিলের কুহতানে
সে প্রেম জাগিবে সবুজ পাতার গানে
সাজাতে ধরারে নতুন বসনে
বিদায় নিলাম তাই ॥



অত্যাগ চরিত্রে

সুশান্ত চ্যাটার্জী, শচীন চক্রবর্তী, সত্য দে, গণেশ রায়,
শ্রাম, হাবিব, ডালিম, বেণু, নিতাই, সুদীপ,
রবি বসু, পরেশ, মৃত্যুঞ্জয়, ফ্রান্সিস, অবন্তিপ্রসাদ,
নবাগতা রত্না ও অনিতা বাগ

সহকারীবৃন্দ

পরিচালনা : শৈলেন নাথ, বাবুলাল, মনোশ রায়, শচীন চক্রবর্তী
সঙ্গীত : অজিত মিত্র
চিত্রগ্রহণ : কালী ব্যানার্জী, নির্মল কর, বৃন্দাবন
সম্পাদনা : অনিল নন্দন, শিল্প নির্দেশ : অনিল পাইন
আলোক সম্পাত : জগন্নাথ ঘোষ, নারায়ণ চক্রবর্তী
কার্শিল্মী : নারায়ণ মিশ্রী, কেবল মিশ্রী, আক্কেল মিশ্রী
শব্দগ্রহণ : বলরাম বারুই, হরেকৃষ্ণ পাণ্ডা
আলোক সম্পাত : নব, হট, ধনেশ্বর

রুতজ্জতা স্বীকার

রাজা রাও ধীরেন্দ্র নারায়ণ রায় (লালগোলা),
সুশীল করণ ; শ্ববলচন্দ্র তালুকদার, উদয়ণ চৌধুরী,
হস্পিটাল এ্যাপ্লায়েসেস ম্যাঃ, কোং

*
রাধা ফিল্ম ষ্টুডিওতে আর, সি, এ, শব্দযন্ত্রে গৃহিত এবং
বিজন রায়ের তত্ত্বাবধানে ফিল্ম মার্ভিসেস
ল্যাবরেটোরীতে পরিস্ফুটিত ।
টেকনিসিয়ন্স ষ্টুডিওতে সত্যেন চট্টোপাধ্যায়ের তত্ত্বাবধানে
শব্দ পুনর্লিখিত ।

*
ব্লক নির্মাণে : সুশীল অধিকারী